# EXAME NACIONAL DO ENSINO SECUNDÁRIO

12.º Ano de Escolaridade (Decreto-Lei n.º 286/89, de 29 de Agosto)

#### **Curso Geral**

Nível de iniciação - 3 anos de aprendizagem

Programa novo implementado a partir de 2003/2004

Duração da prova: 120 minutos

2.ª FASE

2006

PROVA ESCRITA DE INGLÊS

Identifique claramente as actividades e os itens a que responde.

Utilize apenas caneta ou esferográfica de tinta azul ou preta.

É interdito o uso de «esferográfica-lápis» e de corrector.

As cotações da prova encontram-se na página 6.

Pode utilizar quaisquer dicionários unilingues e/ou bilingues sem qualquer restrição ou especificação.

Os itens devem ser realizados pela ordem em que se apresentam, dado que cada passo se integra numa **sequência** que contribui para a realização da actividade final.

Nos itens de resposta aberta, sempre que apresente mais do que uma resposta para o mesmo item, apenas a primeira será classificada. Será atribuída a cotação 0 a respostas que não correspondam ao solicitado, independentemente da qualidade linguística do texto produzido.

Nos itens de resposta fechada será atribuída a cotação 0 às respostas:

- que indiquem mais opções do que a(s) pedida(s), ainda que nelas esteja incluída a opção correcta;
- com número e/ou letra ilegível.

As sugestões de distribuição do tempo de realização a seguir apresentadas têm como finalidade facilitar a gestão do tempo disponível.

| Actividade A  | 20 minutos |  |  |
|---------------|------------|--|--|
| Actividade B  | 50 minutos |  |  |
| Actividade C  | 40 minutos |  |  |
| Revisão geral | 10 minutos |  |  |

The end task you are expected to do is to write a short informative text on your region/town/village to be included in a flyer/brochure to be sent by your school to another school in Germany, in preparation for a student exchange programme. Activities A and B will provide you with input for Activity C.

#### **ACTIVITY A**

1. The kind of information below can be found in flyers/brochures about student exchange programmes.

Match the Items In A with the corresponding six items in B. Refer only to the letters and the numbers.

A

| a. | Get to know the flora and fauna of this habitat by walking through it.                                 |
|----|--|
| b. | Enjoy life in a warm and welcoming local home. There's no better way to understand a new culture!      |
| c. | Provide service to host communities.   |
| d. | Learn about the culture and customs of the indigenous people.  |
| е. | Learn the language by speaking and listening in an experiential setting, no matter what your level is. |
| f. | Eat regional specialties and locally grown crops.  |

В

| 1. | Learn Spanish.                         |
|----|--|
| 2. | Taste local cuisine.                   |
| 3. | Refresh your spirit at the waterfalls. |
| 4. | Live with a local family.              |
| 5. | Experience diving in clear waters.     |
| 6. | Learn how to cook.                     |
| 7. | Learn about local plants and animals.  |
| 8. | Engage in community service projects.  |
| 9. | Learn about native culture.            |

2. Write the opposites of the following adjectives taken from the information above.

| warm | better | new |
|------|--------|-----|
|------|--------|-----|

3. All the sentences in  $\underline{1.A}$  and  $\underline{B}$  above, begin with the same verb form. Identify it.

#### **ACTIVITY B**

5

10

15

20

### Read the following text.

A One-Year Exchange Student's Report By Heidi Schmaltz

Last year, I lived in Chile for a year as an exchange student with the American Field Service. Compared to most visitors, I didn't travel much. I lived with a Chilean family and had the responsibilities of any Chilean teenager. I went to school every day, in uniform. I had good days and bad days and days that I didn't understand.

Chuquicamata, my host community, is a mining camp high in the desert. Tourists come to see the mine, but no one stays longer than a day. There is no discotheque, no shopping center, no museum or beach. Driveways must be watered daily to keep the dust down.

When I arrived in "Chuqui", I was scared. It was so different from the temperate, urban middle-class America I was accustomed to. There were stray dogs on the streets, and a constant cloud of brick-colored dust came from the mine. There was no downtown, few smoothly paved streets, and little to do for entertainment.

I had studied Spanish 2 1/2 years and was always one of the best students in my class. But in my first week in Chile, I was barely able to communicate. I couldn't speak the thoughts in my head — and there were so many.

As time passed, everything changed. I began to forget words in English and to dream in Spanish and ask for Chilean food.

I began to identify myself less and less as a *gringa*. I was more a member of "tercero B", my class at school, or at least a *gringa* who also knew a little something about being Chilean.

I took Math, Physics, Chemistry, Biology, two History classes, Spanish, Art, and Philosophy – for which I received half a credit in global studies. Somehow, my high school couldn't figure out a way to relate my experience to its curriculum.

But the sacrifices were nothing compared to the gains. I learned how to accept as well as to succeed in another culture. I now know the world is my community and have a much deeper understanding of both myself and others.

www.transitionsabroad.com/publications/atd/chile.shtml

### Complete the following table with information from the text. Refer only to the letters:

| a. who      |  |
|-------------|--|
| b. what     |  |
| c. where    |  |
| d. how long |  |

## 2. Identify the paragraphs where the author says:

- a. She could speak the language when she arrived but it was not enough.
- b. She stayed with a Chilean family.
- c. She gradually felt more integrated in the community.
- d. She was a bit frightened at the beginning.

- 3. In note form, indicate five negative points referred to by Heidi concerning Chuquicamata.
- 4. Decide whether this text was written while she was in Chile or at a later time. Quote from the text to support your answer.
- 5. Express your opinion about the importance of the gains, referred to by Heidi in the last paragraph of the text.

#### **ACTIVITY C**

- 1. In note form, indicate five benefits a student may gain from an exchange programme.
- 2. Write a short informative text (100 to 150 words) on your region/town/village to be included in a flyer/brochure to be sent by your school to another school in Germany, in preparation for a student exchange programme. You may use ideas from Activities A and B. Do not forget to mention:

Place
Climate
Amusements
Cultural activities
Benefits from living in your community when involved in an exchange programme

**FIM** 

# COTAÇÕES

| Actividade A |        |                                       |            |
|--------------|--------|---------------------------------------|------------|
| 1.           |        | 20 pontos                             |            |
| 2.           |        | 10 pontos                             |            |
| 3.           |        | 10 pontos                             |            |
|              | -<br>- | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | 40 pontos  |
|              |        |                                       |            |
| Actividade B |        |                                       | ,          |
| 1.           |        | 10 pontos                             |            |
| 2.           |        | 20 pontos                             |            |
| 3.           |        | 15 pontos                             |            |
| 4.           |        | 15 pontos                             |            |
| 5.           |        | 20 pontos                             |            |
|              | -      |                                       |            |
|              |        |                                       | 80 pontos  |
|              |        |                                       |            |
| Actividade C |        |                                       |            |
| 1.           |        | 15 pontos                             |            |
| 2.           |        | 65 pontos                             |            |
|              |        |                                       |            |
|              |        |                                       | 80 pontos  |
|              |        |                                       |            |
|              | TOTAL  | ·····                                 | 200 pontos |